

الحمد لله،



الجمهوريّة التونسيّة

مجلس الدولة

المحكمة الإداريّة

القضيّة عدد: 29384

تاریخ الحکم: 15 جولیہ 2013

اللی ۱۵ جولیہ ۲۰۱۴

## حکم استئنافی

### باسم الشعب التونسي

أصدرت الدائرة الاستئنافية السادسة بالمحكمة الإدارية الحكم الآتي بين:

المستأنف:

من جهة،

والمستأنف ضدهما:

من جهة أخرى.

بعد الاطلاع على المطلب المقدم من الأستاذ والمرسم بكتابه المحكمة بتاريخ 30 ماي 2012 تحت عدد 29384، طعنا في الحكم الإبتدائي عدد 1/19562 الصادر عن الدائرة الابتدائية الأولى بتاريخ 27 ديسمبر 2011 والقاضي:

أولاً: بقبول الدعوى شكلا وأصلا وإلغاء القرار الصادر عن رئيس بلدية بتورت بتاريخ 6 أفريل 2009 والقاضي برفض الترخيص للمدعين في بناء فيلا ذات طابقين وفق الأمثلة الهندسية المرافقة لرخصة البناء.

ثانياً: بحمل المصاريق القانونية على البلدية المدعي عليها.

ثالثاً: بتوجيه نسخة من الحكم إلى الطرفين.

وبعد الاطلاع على الحكم المطعون فيه الذي تفيد وقائعه أنه على ملك المستأنف ضدهما قطعتا أرض بيضاء كائنة بـ بتررت موضوع الرسم العقاري عدد 35184 و 35482 وأن رئيس بلدية بتررت يفضل موعد إقراره المؤرخ في ٥٠ أفريل ٢٠٠٩ الترخيص فيما في بناء فيلا ذات طابقين بالاستناد إلى أن العقار مشمول بمنطقة تحجير طبقا لخارطة حماية الأراضي الفلاحية المصادق عليه بأمر عدد ١٠٢ لسنة ١٩٨٦ المؤرخ في ١٦ جانفي ١٩٨٦ ومشمول بأمر تثبيت الكشان الرملية بالكرنيش، فرفعوا دعوى لدى المحكمة الإدارية طعنا بالإلغاء في القرار المذكور تعهدت بها الدائرة الابتدائية الأولى وأصدرت حكمها المضمن منطوقه بالطالع والذي هو محل الطعن الماثل

وبعد الاطلاع على مذكرة شرح أسباب الاستئناف المقدمة من الأستاذ بتاريخ ٩ جويلية ٢٠١٢ والمتضمنة طلب قبول الاستئناف شكلا وفي الأصل نقض الحكم المطعون فيه والقضاء بمحض الدعوى وذلك بالاستناد إلى أن قرار رفض الترخيص للمدعى في البناء جاء تطبيقا لمقتضيات الأمر عدد ١٠٢ لسنة ١٩٨٦ المؤرخ في ١٦ جانفي ١٩٨٦ والذي صنف المنطقة التي يوجد بها عقار التداعي ضمن مناطق التحjير طبقا لخارطة حماية الأراضي الفلاحية وكذلك تطبيقا لمقتضيات الأمر عدد ٢٣٠٩ لسنة ٢٠٠٩ المؤرخ في ٣١ جويلية ٢٠٠٩ المنقح لمثال التهيئة العمرانية لمدينة بتررت والذي صنف المنطقة التي يوجد بها عقارعارضين كمنطقة موارد طبيعية نظرا لوجودها بأحد الغابات الشهيرة بضاحية مدينة بتررت و المعروفة بكثرة أشجار الصنوبر والبندق، وأن محكمة البداية أساءت تطبيق القانون لما استندت إلى المطلب المقدم من المدعى و الذي كان بتاريخ سابق لصدور الأمر المذكور، في حين أن العبرة تكون بتاريخ انعقاد اللجنة الفنية لرخص البناء التي نظرت في مطلب المستأنف ضدهما والذي كان لاحقا لصدور الأمر المذكور.

وبعد الاطلاع على تقرير الأستاذ في الرد على مذكرة الاستئناف الوارد على كتابة المحكمة بتاريخ ٢٤ سبتمبر ٢٠١٢ والمتضمن طلب إقرار الحكم الابتدائي وإجراء العمل به والحكم بإلزام المستأنف بأن يؤدي للمستأنف ضدهما مبلغا قدره خمسينهدينار لقاء أتعاب التقاضي وأجرة المحاماة وذلك بالاستناد إلى أن أول طلب ترخيص في البناء تقدم به منوياه يرجع إلى ٣ أكتوبر ٢٠٠٥ ولم ترفض حينها البلدية مبدأ الترخيص بل طلبت منهما تقديم تقسيم عمراني لكامل

العقار الأصلي وحين استجواباً لها طلبها ونقدماً مطلقاً ثانياً بتاريخ 26 فيفري 2009 رفضت البلدية مطالبهما بحججة أن العقار يقع في منطقة تحجير في حين أن شمال التهيئة الناول آنذاك يصنف المنطقة كمنطقة سكنية هذا فضلاً وأنه خلافاً لما تمسكت به الجهة المسئولة فإن الغاب المقدس بعيد كل البعد عن عقار التداعي ودليل ذلك هو الكثافة السكانية بالمنطقة والتي سبق لبلدية بتررت أن منحت بها العديد من تراخيص البناء.

وبعد الاطّلاع على بقية الأوراق المظروفة بالملف.

وبعد الاطّلاع على القانون عدد 40 لسنة 1972 المؤرّخ في أول جوان 1972 والمتعلق بالمحكمة الإدارية وعلى جميع النصوص التي نقّحته وتمّته وآخرها القانون الأساسي عدد 2 لسنة 2011 المؤرّخ في 3 جانفي 2011.

وبعد الاطّلاع على ما يفيد استدعاء الطرفين بالطريقة القانونية بجلسة المرافعة المعينة ليوم 10 جوان 2013 وبها تلا المستشار المقرر السيد ملخصاً لقريره الكتابي ولم يحضر الأستاذ الأستاذ ، وبلغه الاستدعاء ولم يحضر الأستاذ الأستاذ ، وبلغه الاستدعاء ولم يحضر الأستاذ الأستاذ .

وبعد الاستماع إلى مندوب الدولة العام السيدة الكتابية السيدة ، المظروفة نسخة منها بالملف.

تحضرت القضيّة للمفاوضة والتصرّيف بالحكم بجلسة يوم 15 جويلية 2013.

وبهـا وبعد المفاوضة القانونيـة صرـح بما يلى:

من جهة الشكل:

حيث قدّم الاستئناف مـن له الصـفة والمصلحة مستوفـيا جميع الإجراءات الشـكـلـيـة الأمر الذي يتجـه معـه قـبـولـه من هـذه النـاحـيـة.

من بجهة الأصل:

### عن المستند المأخذ من سوء تطبيق القانون:

حيث تعيب البلدية المستأنفة على محكمة البداية سوء تطبيق القانون لما أقرت أحقيبة المستأنف ضدّها في الحصول على رخصة بناء على عقار موجود بمدّطقة تحجير طبقاً لخارطة حماية الأراضي الفلاحية الصادق عليها بالأمر عدد 102 لسنة 1986 المؤرخ في 16 جانفي 1986 ومصنف كمنطقة موارد طبيعية تطبيقاً لمقتضيات الأمر عدد 209 لسنة 2009 المؤرخ في 31 جويلية 2009 المنقح لمثال التهيئة العمرانية لمدينة بتررت.

وحيث تمسك نائب المستأنف ضدّها بالصيغة السكنية للمنطقة الكائن بها عقار التداعي في تاريخ تقديم منوّباه لأول طلب ترخيص في البناء.

وحيث لفن صنف مثال التهيئة العمرانية لمدينة بتررت النافذ زمن تقديم المستأنف ضدّها لطلب ترخيص في البناء المطلقة الكائن بها عقارهما بالسكنية، فإنه ثابت من أوراق القضية أنّ قطعة الأرض المذكورة مرتبة ضمن مناطق التحجير طبقاً لخارطة حماية الأراضي الفلاحية ومشمولة بأحكام الأمر المؤرخ في 28 مارس 1935 المتعلّق بتثبيت الكثبان الرملية ومقاومة زحف الرمال بجهة الكرنيش وأنّها تنمو فوقها غابات شعراً وأشجار أكاسيا وصنوبر.

وحيث يقتضي الفصل 4 من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المتعلّق بحماية الأراضي الفلاحية أنه "لا يمكن تغيير صلوحية الأراضي الفلاحية المرتبة بمناطق التحجير إلا في نطاق القوانين الخاصة بها..."

وحيث تأسساً على ذلك فإن تخصيص منطقة غابية بمثال التهيئة العمرانية كمنطقة سكنية لا يؤدي إلى تغيير صبغتها الفلاحية عملاً بمقتضيات الفصل 4 من القانون عدد 87 المذكور، الأمر الذي يكون معه قرار رئيس بلدية بتررت القاضي بفرض إسناد رخصة بناء للمستأنف ضدّها على المنطقة المذكورة في طريقه، وتعين على هذا الأساس نقض الحكم الابتدائي المستأنف والقضاء من جديد بقبول الدعوى شكلاً ورفضها أصلاً.

ولبسهاه الأسباب:

فهنت المحكمة:

أولاً: بقبول الاستئناف شكلاً وأصلًا ونقض الحكم الابتدائي المستأنف والقضاء من جديد بقبول الدعوى شكلاً ورفضها أصلًا.

ثانياً: بحمل المصاريف القانونية على المستأنف ضدهما.

وصدر هذا الحكم عن الدائرة الاستئنافية السادسة برئاسة السيد  
وعضوية المستشارين السيدين

وتلي علينا بجلسة يوم 15 جويلية 2013 بحضور كاتب الجلسة السيد

المستشار المقرر  
Amel A. M.

رئيس المدعي  
الدكتور عبد العليم شحاته  
نقض الدائرة الاستئنافية السادس

الدكتور العزمي المحافظ السادس